

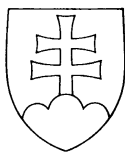
SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Inšpektorát životného prostredia Košice

Rumanova 14, 040 53 Košice

Číslo: 5973-18032/2012/Wit/571070106/Z11

Košice 10.07.2012



ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „IŽP Košice“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 245/2003 Z. z. o IPKZ“) a ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), podľa § 8 ods. 3 a ods. 6 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ a podľa § 68 stavebného zákona a na základe konania vykonaného podľa zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní“)

mení a dopĺňa

integrované povolenie

vydané IŽP Košice rozhodnutím č. 2067-25831/2007/Mil/571070106 zo dňa 09.08.2007 v znení zmien vydaných IŽP Košice rozhodnutiami č. 259-11010/2008/Mil /571070106/Z1 zo dňa 28.03.2008, č. 942-2179/2009/Wit/571070106/Z2 zo dňa 29.01.2009, č. 5055-14760/2010/Kov/571070106/Z3 zo dňa 14.05.2010, č. 6872-26660/2010/Mil /571070106/Z4 zo dňa 14.09.2010, č. 8476-33755/2010/Mil/571070106/Z5 zo dňa 10.12.2010, č. 744-2972/2011/Wit/571070106/Z6 zo dňa 07.02.2011, č. 5-7034/2011/Wit,Haj/571070106/Z7 zo dňa 08.03.2011, č. 4619-13272/2011/Mil/571070106/Z8 zo dňa 09.05.2011 a č. 5836-26201/2011/Haj/571070106/Z9 zo dňa 23.09.2011 (ďalej len „integrované povolenie“), ktorým bolo povolené vykonávanie činností v prevádzke:

Spaľovňa odpadov - TERMOVALORIZÁTOR

Rastislavova 98, 043 46 Košice

okres: Košice IV

prevádzkovateľovi:

obchodné meno: **KOSIT a.s.**

sídlo: **Rastislavova 98, 043 46 Košice**

IČO: **36 205 214**

Predmetom zmeny integrovaného povolenia činností prevádzky je podľa § 8 ods. 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ :

- **stavebné povolenie** na uskutočnenie zmeny stavby „**Turbína a pomocné zariadenia**“ pred jej dokončením.

Integrované povolenie pre prevádzku sa mení a dopĺňa nasledovne:

I. Povoľuje uskutočnenie zmeny stavby

„Turbína a pomocné zariadenia“,

umiestnenej na pozemkoch parcelné č. 2707, 2715 a 2705/1 v katastrálnom území Barca, ku ktorým má Kosit a.s., Rastislavova 98, 043 46 Košice (ďalej len „stavebník“) vlastnícke právo, podľa výpisu z listu vlastníctva č. 2626 zo dňa 18.07.2008 vydaného Správou katastra Košice

stavebníkovi:

obchodné meno: **KOSIT a.s.**

sídlo: **Rastislavova 98, 043 46 Košice**

IČO: **36 205 214**

Zmena stavby „**Turbína a pomocné zariadenia**“ pred jej dokončením sa podľa predloženej a overenej projektovej dokumentácie člení na nasledovné stavebné objekty a prevádzkové súbory, ktorých uskutočnenie sa týmto rozhodnutím povoľuje:

Stavebné objekty:

SO 01 - Turboalternátor

SO 02 - Nádrž pod chladiace veže

SO 03 - Kompresorovňa

SO 04 - Trafostanica

Prevádzkové súbory:

PS 01 - Turboalternátor

PS 02 - Parovod

PS 03 - Kompresorovňa

PS 04 - Trafostanica a elektrorozvodňa

PS 05 - Prevádzkový rozvod silnoprúdu

PS 07 - Dieselaagregát

Mesto Košice, pracovisko Košice - Juh, Smetanova 4, 042 92 Košice vydalo pod č. A/2012/14713/IV zo dňa 29.05.2012 záväzné stanovisko, v ktorom súhlasí so zmenou stavby „**Turbína a pomocné zariadenia**“ pred jej dokončením.

Účelom zmeny stavby „**Turbína a pomocné zariadenia**“ pred jej dokončením sú dispozičné zmeny v jednotlivých stavebných objektoch a upresnenie technologických zariadení.

II. Mení a dopĺňa integrované povolenie nasledovne:

V časti **I. Podmienky stavebného povolenia pre uskutočnenie stavby** integrovaného povolenia sa za bod č. 27 dopĺňajú body č. 28 až č. 30 s nasledovným znením:

28. Stavebník je povinný v zmysle odborného vyjadrenia Technickej inšpekcie, a.s., pracovisko Košice č. 1222/3/2011 zo dňa 30.03.2012 k projektovej dokumentácii zmeny stavby „**Turbína a pomocné zariadenia**“ pred jej dokončením z hľadiska bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci vrátane bezpečnosti technických zariadení počas výstavby v projektovej dokumentácii dopracovať tieto nedostatky:
- a) v stavebnom objekte SO 01 Turboalternátor oceľový rebrík v zmysle STN 74 3282.1990 a § 9 vyhlášky č. 59/1982 Zb.,
 - b) v stavebnom objekte SO 02 Nádrž pod chladiace veže vonkajší oceľový rebrík v súlade s § 9 vyhlášky č. 59/1982 Zb. a vnútorné rebríky v zmysle STN EN 14396:2004,
 - c) opraviť neplatné normy,
 - d) ochranu pred prepätím v zmysle STN EN 62305-4:2007 a čl. 131.6.2 STN 33 2000-1:2009,
 - e) údaje o skratových pomeroch v zmysle čl. 434.2 STN 33 2000-4-43:2004,
 - f) protokol o určení vonkajších vplyvov dopracovať v zmysle čl. N1.1, N1.3.4,
 - g) v bleskozvodnej ochrane (stavebné objekty SO 01 Turboalternátor a SO 03 Turboalternátor) vzdialenosť podpier v zmysle čl. E 5.2. 4.2 STN EN 62305-3:2007, opláštenie bleskozvodu a spojenie jednotlivých častí opláštenia v zmysle čl. E4.3.7 STN EN 62305-3:2007 a údaje a výkresovú časť riešenia základového uzemňovača v zmysle STN EN 62305-3:2007,
 - h) v časti stavebných objektov SO 01 Turboalternátor a SO 03 Kompresorovňa v jednopólovej schéme rozvádzača RMS1 a RO3 prúdové chrániče zabezpečiť ochranou kontaktov pred preťažením v zmysle čl. 433 STN 33 2000-4-43:2004,
 - i) v časti stavebného objektu SO 01 Turboalternátor elektroinštaláciu vzduchotechniky a napojenie núdzového osvetlenia z náhradného zdroja,
 - j) v časti stavebného objektu SO 04 Trafostanica schému rozvádzača,
 - k) v časti prevádzkového súboru PS 05 Prevádzkový rozvod silnoprádu ochranu motorov napájaných z rozvádzačov z RMO1.1, RM 01.2, RM 01.3, RM 03 pred preťažením v zmysle čl. 7.3.1 STN EN 62204-1:2007,
 - l) v časti prevádzkového súboru PS 04 Trafostanica a elektrorozvodňa elektroinštaláciu,
 - m) v časti prevádzkového súboru PS 07 Dieselagregát údaje o ochrane pre atmosferickú elektrinu v zmysle STN EN 62305, údaje o skratových pomeroch v zmysle čl. 433 STN 33 2000-4-43:2004 a STN 33 2000-1:200 a protokol o určení vonkajších vplyvov upraviť v zmysle čl. N1.2 STN 33 2000-5-51:2010.
29. Zmena stavby pred jej dokončením bude uskutočnená podľa projektovej dokumentácie, autorizovanými stavebnými inžiniermi Ing. Jozefom Sterankom, č. osvedčenia 3330*A*3-1, Ing. Igorom Vrzguľom, č. osvedčenia 1339*Z*14, Ing. Štefanom Mačákom, č. osvedčenia 1902*A*5-3, Ing. Františkom Babčákom, č. osvedčenia 0697*Z*5-3, Ing. Františkom Skrežinom, č. osvedčenia 0256*A*5-2,4 a Helenou Štaudnerovou, č. osvedčenia T2-250/2002 overenej v tomto konaní, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tohto rozhodnutia pre stavebníka a Mestskú časť Košice - Juh. Prípadné zmeny pri uskutočňovaní zmeny stavby

pred jej dokončením nesmú byť zrealizované bez predchádzajúceho povolenia IŽP Košice (príslušný stavebný úrad).

30. S vykonávaním stavebných prác na zmene stavby „**Turbína a pomocné zariadenia**“ pred jej dokončením, ktorej uskutočnenie je povolené týmto rozhodnutím sa nesmie začať pokiaľ toto rozhodnutie nenadobudlo právoplatnosť.

Rozhodnutie o námietkach účastníkov stavebného konania:

Účastníci stavebného konania nevzniesli žiadne námietky ani pripomienky k uskutočneniu zmeny stavby „**Turbína a pomocné zariadenia**“ pred jej dokončením.

Mená a adresy ostatných účastníkov stavebného konania sú uvedené v prílohe č. 1, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto rozhodnutia.

Integrované povolenie s výnimkou zmien uvedených v tomto rozhodnutí ostáva v platnosti v plnom rozsahu.

O d ô v o d n e n i e

IŽP Košice ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ a ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 stavebného zákona, podľa § 8 ods. 3, § 8 ods. 6 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ a podľa § 68 stavebného zákona, na základe konania vykonaného podľa zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov **vydáva** zmenu integrovaného povolenia, ktorej súčasťou je zmena stavby „**Turbína a pomocné zariadenia**“ pred jej dokončením, na základe žiadosti prevádzkovateľa **Kosit a.s., Rastislavova 98, 043 46 Košice** zo dňa 02.05.2012.

Predmetom žiadosti podľa § 8 ods. 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ je zmena integrovaného povolenia, ktorej súčasťou je zmena stavby „**Turbína a pomocné zariadenia**“ pred jej dokončením podľa § 68 stavebného zákona.

Podaním žiadosti bolo začaté konanie o zmene integrovaného povolenia, ktorého súčasťou je stavebné konanie o zmene stavby „**Turbína a pomocné zariadenia**“ pred jej dokončením.

Prevádzkovateľ – stavebník k žiadosti o vydanie zmeny integrovaného povolenia, ktorého súčasťou je aj žiadosť o vydanie povolenia na uskutočnenie zmeny stavby „**Turbína a pomocné zariadenia**“ pred jej dokončením, predložil nasledovné doklady:

- doklad o uhradení správneho poplatku vo výške 165,5 eura podľa pol. Č. 171a písm. d) Sadzobníka správnych poplatkov, ktorý je súčasťou zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov,
- projektovú dokumentáciu stavby vypracovanú oprávnenými osobami,
- vyjadrenia, súhlasy a stanoviská dotknutých orgánov k stavebnému konaniu.

IŽP Košice v súlade s ust. § 12 ods. 2 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ upovedomil žiadateľa, účastníkov konania a dotknutú obec o začatí konania listom č. 5973-14119/57/2012/Wit/ zo dňa 21.05.2012, ktorý bol doručený dňa 23.05.2012 a určil lehotu 30 dní odo dňa doručenia oznámenia konania na podanie vyjadrení a zároveň upustil od ústneho pojednávania. Súčasne v súlade s ustanovením § 61 stavebného zákona IŽP Košice ako špeciálny stavebný úrad listom č. 5973-14119/57/2012/Wit/ zo dňa 21.05.2012 oznámil začatie stavebného konania ďalším účastníkom konania vymedzeným v ustanovení § 59 stavebného zákona a dotknutým orgánom vymedzeným v ustanovení § 126 v spojení s § 140a stavebného zákona. V súlade s § 61 ods. 2 stavebného zákona IŽP Košice upustil od vykonania ústneho pojednávania spojeného s miestnym zisťovaním a podľa § 61 ods. 3 a ods. 6 stavebného zákona určil účastníkom stavebného konania a dotknutým orgánom lehotu 7 pracovných dní odo dňa doručenia oznámenia pre uplatnenie pripomienok a námietok k vydaniu stavebného povolenia pre vyššie uvedenú stavbu. Oznámenie o začatí konania bolo doručené účastníkom konania a dotknutým orgánom v dňoch od 23.05.2012 do 28.05.2012.

Nakoľko zmena integrovaného povolenia sa netýka podstatnej zmeny činnosti v povoloňanej prevádzke, IŽP Košice podľa § 12 v spojení s § 22 ods. 5 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ upustil od niektorých úkonov konania (zverejnenie žiadosti a ústne pojednávanie).

V rámci zmeny integrovaného povoľovania boli k predloženej žiadosti a k projektovej dokumentácii stavby doložené a doručené tieto vyjadrenia, stanoviská a súhlasy účastníkov konania a dotknutých orgánov:

- 1) Mesto Košice, stavebný úrad, záväzné stanovisko č. A/2012/14713/IV zo dňa 29.05.2012,
- 2) Mestská časť Košice – Barca, záväzné stanovisko č. 2012/288/903 zo dňa 31.05.2012,
- 3) Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Košiciach, stanovisko č. ORHZ–KE3-1060-001/2012 zo dňa 20.04.2012,
- 4) Technická inšpekcia, a.s., pracovisko Košice, odborné stanovisko č. 1222/3/2011 zo dňa 30.03.2012.

Pripomienky uvedené v odbornom stanovisku Technickej inšpekcie, a.s., pracovisko Košice č. 1222/3/2011 zo dňa 30.03.2012 IŽP Košice zapracoval do podmienky č. 28 časť II. Mení integrované povolenie, tohto rozhodnutia.

Účastníci konania a ostatné dotknuté orgány nevzniesli v priebehu integrovaného povoľovania, ktorého súčasťou je aj stavebné konanie o povolení zmeny stavby **„Turbína a pomocné zariadenia“** pred jej dokončením žiadne pripomienky a námety.

Súčasťou konania o zmene integrovaného povolenia bolo podľa § 8 ods. 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ stavebné konanie pre vydanie povolenia uskutočniť zmenu stavby **„Turbína a pomocné zariadenia“** pred jej dokončením, podľa § 8 ods. 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ.

IŽP Košice preskúmaním predloženej žiadosti vrátane priložených dokladov a projektovej dokumentácie v súlade s ustanovením § 62 ods. 1 až 3 stavebného zákona zistil, že uskutočnením stavby a jej budúcim užívaním nie sú ohrozené záujmy spoločnosti ani neprimerane obmedzené či ohrozené práva a oprávnené záujmy účastníkov konania. Projektová dokumentácia stavby bola vypracovaná autorizovanými stavebnými inžiniermi a spĺňa požiadavky na uskutočnenie stavby.

IŽP Košice na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania, dotknutých orgánov zistil stav a zabezpečenie prevádzky z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, a rozhodol tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Poučenie: Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Mgr. Jozef Gornaľ
riaditeľ inšpektorátu

Doručuje sa:

1. Kosit a.s., Rastislavova 98, 043 46 Košice
2. Mestská časť Košice - Barca zastúpená starostom, Abovská 24, 040 79 Košice
3. Mesto Košice zastúpené primátorom, Trieda SNP 48/A, 040 11 Košice
4. Prvá komunálna banka, a.s., Hodžova 11, 010 00 Žilina
5. Dexia banka Slovensko a.s., Hodžova 11, 010 11 Žilina
6. Ing. Jozef Steranka, Projektovo – inžinierska kancelária, Letná 42, 040 01 Košice
7. Ing. Štefan Mačák, Ovrúčská 7, 040 22 Košice
8. Ing. Igor Vrzguľa, PRING, s.r.o., Dénešová 29, 040 11 Košice
9. Helena Štaudnerová, VKP – projekt, J. Kostru 1, 075 01 Trebišov
10. Ing. František Babčák, PRING, s.r.o., Dénešová 29, 040 11 Košice
11. Ing. František Skrežina, Viedenská 5, 040 13 Košice
12. East Paper, spol. s r.o., Rastislavova 98, 043 46 Košice
13. Slovenský pozemkový fond Bratislava, regionálny odbor, Letná 27, 043 14 Košice
14. Kňazský seminár Sv. Karola Boromejského, Hlavná 91, 040 00 Košice
15. Obec Valaliky zastúpená starostom, Poľná 8, 044 13 Valaliky
16. Obec Kokšov - Bakša zastúpená starostom, Kokšov-Bakša 178, 044 13 Valaliky

Na vedomie:

1. Mesto Košice, stavebný úrad pracovisko 4, Smetanova 4, 040 22 Košice
2. Technická inšpekcia, a. s., pracovisko Košice, Južná trieda 95, 040 48 Košice
3. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Košiciach, Požiarnická 4, 040 01 Košice
4. Obvodný úrad Košice, odbor krízového riadenia, Hroncova 13, 040 01 Košice
5. Krajský pamiatkový úrad Košice, Hlavná 25, 040 00 Košice
6. Východoslovenská distribučná, a.s., Mlynská 31, 042 91 Košice
7. SPP, a.s., Moldavská 12, 040 11 Košice
8. U.S.Steel Košice, s.r.o., DZ Energetika, Vstupný areál U.S.Steel, 044 54 Košice
9. U.S.Steel Košice, s.r.o., Vedúci odboru ITES, Vstupný areál U.S.Steel, 044 54 Košice
10. Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s., závod Košice, Komenského 50, 042 83 Košice
11. Obvodný úrad životného prostredia Košice, odbor ochrany ovzdušia, odpadového hospodárstva a priemyselných havárií, ŠSER, Adlerova 29, 040 22 Košice

Príloha č. 1

Mená a adresy ostatných účastníkov stavebného konania:

1. Prvá komunálna banka, a.s., Hodžova 11, 010 00 Žilina
2. Dexia banka Slovensko a.s., Hodžova 11, 010 11 Žilina
3. Ing. Jozef Steranka, Projektovo – inžinierska kancelária, Letná 42, 040 01 Košice
4. Ing. Štefan Mačák, Ovručská 7, 040 22 Košice
5. Ing. Igor Vrzguľa, PRING, s.r.o., Dénešová 29, 040 11 Košice
6. Helena Štaudnerová, VKP – projekt, J. Kostru 1, 075 01 Trebišov
7. František Babčák,
8. Ing. František Skrežina, Viedenská 5, 040 13 Košice
9. East Paper, spol. s r.o., Rastislavova 98, 043 46 Košice
10. Slovenský pozemkový fond Bratislava, regionálny odbor, Letná 27, 043 14 Košice
11. Kňazský seminár Sv. Karola Boromejského, Hlavná 91, 040 00 Košice
12. Obec Valaliky zastúpená starostom, Poľná 8, 044 13 Valaliky
13. Obec Kokšov - Bakša zastúpená starostom, Kokšov-Bakša 178, 044 13 Valaliky